

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2013-2014

1^{er} AVRIL 2014

Projet de loi portant assentiment à l'Accord entre le Royaume de Belgique et l'Organisation des Nations unies pour l'Éducation, la Science et la Culture sur l'établissement en Belgique d'un Bureau des projets du programme « *International Oceanographic Data and Information Exchange* », fait à Paris le 18 juillet 2005

RAPPORT

FAIT AU NOM DE LA COMMISSION
DES RELATIONS EXTÉRIEURES ET
DE LA DÉFENSE
PAR
MM. ANCIAUX
ET MAHOUX

BELGISCHE SENAAAT

ZITTING 2013-2014

1 APRIL 2014

Wetsontwerp houdende instemming met het Akkoord tussen het Koninkrijk België en de Organisatie van de Verenigde Naties voor Onderwijs, Wetenschap en Cultuur inzake de vestiging in België van een *Project Office* van het « *International Oceanographic Data and Information Exchange* » programma, gedaan te Parijs op 18 juli 2005

VERSLAG

NAMENS DE COMMISSIE VOOR
DE BUITENLANDSE BETREKKINGEN EN
VOOR DE LANDSVERDEDIGING
UITGEBRACHT DOOR
DE HEREN ANCIAUX
EN MAHOUX

Composition de la commission / Samenstelling van de commissie :

Président / Voorzitter : Karl Vanlouwe.**Membres / Leden :**

N-VA	Patrick De Grootte, Bart De Nijn, Karl Vanlouwe, Sabine Vermeulen.
PS	Marie Arena, Philippe Mahoux, Olga Zrihen.
MR	Armand De Decker, Dominique Tilmans.
CD&V	Sabine de Bethune, Johan Verstreken.
sp.a	Dalila Douifi, Jan Roegiers.
Open Vld	Jean-Jacques De Gucht.
Vlaams Belang	Anke Van dermeersch.
Écolo	Benoit Hellings.
cdH	Vanessa Matz.

Suppléants / Plaatsvervangers :

Frank Boogaerts, Huub Broers, Lieve Maes, Elke Sleurs, Wilfried Vandaele.
Hassan Bousetta, Jean-François Istasse, Fatiha Saïdi, Louis Siquet.
Jacques Brotchi, Christine Defraigne, Richard Miller.
Cindy Franssen, Etienne Schouppe, Els Van Hoof.
Bert Anciaux, Fatma Pehlivan, Fauzaya Talhaoui.
Nele Lijnen, Yoeri Vastersavendts.
Yves Buysse, Bart Laeremans.
Zakia Khattabi, Jacky Mrael.
André du Bus de Warnaffe, Bertin Mampaka Mankamba.

Voir :

Documents du Sénat :

5-2754 - 2013/2014 :

N° 1 : Projet de loi.

Zie :

Stukken van de Senaat :

5-2754 - 2013/2014 :

Nr. 1 : Wetsontwerp.

I. INTRODUCTION

La commission a examiné le projet de loi qui fait l'objet du présent rapport au cours de sa réunion du 1^{er} avril 2014.

II. EXPOSÉ INTRODUCTIF DU REPRÉSENTANT DU VICE-PREMIER MINISTRE ET MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES, DU COMMERCE EXTÉRIEUR ET DES AFFAIRES EUROPÉENNES

L'«*Intergovernmental Oceanographic Commission*» (Commission océanographique intergouvernementale — COI) a été mise sur pied en 1960 par l'Organisation des Nations unies pour l'Éducation, la Science et la Culture (UNESCO) en tant qu'organe de l'UNESCO jouissant de l'autonomie fonctionnelle pour développer, recommander et coordonner des programmes internationaux de recherche scientifique océanographique et fournir aux États membres (aujourd'hui cent trente-six) des services océaniques.

Le 1^{er} juillet 2003, la COI a décidé d'accepter l'offre de la Communauté flamande et de la ville d'Ostende d'établir à Ostende un «*Project Office*» (bureau des projets) du programme «*International Oceanographic Data and Information Exchange*» (IODE). Le programme IODE, créé en 1961, est l'un des projets principaux de la COI, et a pour objet l'échange et la diffusion de données océanographiques à l'échelle mondiale.

Comme la COI est un organe de l'UNESCO et que l'UNESCO est une institution spécialisée des Nations unies, le Bureau des projets du programme IODE jouit en Belgique des privilèges et immunités repris dans la Convention des Nations unies sur les privilèges et immunités des institutions spécialisées, adoptée à New York le 21 novembre 1947, et son annexe IV.

L'Accord bilatéral entre la Belgique et l'UNESCO, signé à Paris le 18 juillet 2005, accorde au directeur du Bureau des Projets les immunités, privilèges et facilités reconnus aux membres du personnel diplomatique des missions diplomatiques. Les membres du personnel du Bureau ne jouissent en principe d'aucun privilège fiscal pour leur usage personnel. Il leur est toutefois accordé une «*franchise de première installation*»: lors de leur prise de fonction en Belgique, ils ont le droit durant une période de douze mois d'acheter en exonération de TVA et de droits de douanes leur premier véhicule, leur mobilier et les biens nécessaires pour l'équipement de leur habitation. De plus, les fonctionnaires du Bureau sont exonérés de l'impôt belge sur les revenus et ils sont exemptés de

I. INLEIDING

De commissie heeft dit wetsontwerp besproken tijdens haar vergadering van 1 april 2014.

II. INLEIDENDE UITEENZETTING DOOR DE VERTEGENWOORDIGER VAN DE VICE-EERSTE MINISTER EN MINISTER VAN BUITENLANDSE ZAKEN, BUITENLANDSE HANDEL EN EUROPESE ZAKEN

De «*Intergovernmental Oceanographic Commission*» (Intergouvernementele Oceanografische Commissie — IOC) werd in 1960 door de Organisatie van de Verenigde Naties voor Onderwijs, Wetenschap en Cultuur (UNESCO) opgericht als een orgaan met functionele autonomie binnen de UNESCO met als doel het ontwikkelen, aanbevelen en coördineren van internationale programma's op het gebied van wetenschappelijk oceanografisch onderzoek, evenals de oceanografische dienstverlening aan de lidstaten (momenteel honderdzesendertig).

Op 1 juli 2003 besliste de IOC om in te gaan op een aanbod vanwege de Vlaamse Gemeenschap en de stad Oostende om in Oostende een «*Project Office*» van het «*International Oceanographic Data and Information Exchange*» (IODE) programma te vestigen. Dat programma, tot stand gekomen in 1961, is één der belangrijkste programma's van de IOC. De opdracht van IODE bestaat erin oceanografische gegevens en informatie wereldwijd beschikbaar te stellen en uit te wisselen.

Aangezien de IOC een orgaan is van UNESCO en UNESCO een gespecialiseerde organisatie van de Verenigde Naties is, geniet het *Project Office* van het IODE-programma in België de voorrechten en immunititeiten vastgelegd in het Verdrag van de Verenigde Naties nopens de voorrechten en immunititeiten van de gespecialiseerde organisaties, aangenomen te New York op 21 november 1947, en zijn annex IV.

Het bilaterale Akkoord tussen België en UNESCO, dat werd ondertekend te Parijs op 18 juli 2005, kent aan de directeur van het «*Project Office*» dezelfde immunititeiten, voorrechten en faciliteiten toe als aan het diplomatiek personeel van de diplomatieke missies. De personeelsleden van het Bureau genieten in principe geen fiscale vrijstellingen wat betreft hun persoonlijk gebruik. Uitzondering hierop is de «*vrijstelling bij eerste indiensttreding*»: bij het opnemen van hun functie in België hebben zij gedurende een periode van twaalf maanden het recht een eerste wagen, evenals meubels en goederen nodig voor de inrichting van hun woning, aan te kopen met vrijstelling van BTW en douanerechten. Daarnaast worden de ambtenaren van het Bureau vrijgesteld van Belgische

l'assujettissement obligatoire à la sécurité sociale belge.

III. DISCUSSION

M. Vanlouwe demande s'il s'agit d'un traité mixte.

Le représentant du ministre des Affaires étrangères répond que non : il s'agit d'un accord exclusivement fédéral.

IV. VOTES

Les articles 1^{er} à 3, ainsi que l'ensemble du projet de loi, sont adoptés à l'unanimité des 9 membres présents.

Confiance a été faite aux rapporteurs pour la rédaction du présent rapport.

Les rapporteurs,

Bert ANCIAUX.
Philippe MAHOUX.

Le président,

Karl VANLOUWE.

*
* *

**Le texte adopté par la commission
est identique au texte
du projet de loi
(voir le doc. Sénat, n° 5-2754/1 — 2013/2014).**

inkomstenbelasting en genieten zij vrijstelling van verplichte onderwerping aan de Belgische sociale zekerheid.

III. BESPREKING

De heer Vanlouwe wenst te weten of dit een gemengd verdrag is.

De vertegenwoordiger van de minister van Buitenlandse Zaken antwoordt ontkennend: een dergelijk akkoord is een exclusieve federale aangelegenheid.

IV. STEMMINGEN

De artikelen 1 tot 3, alsmede het wetsontwerp in zijn geheel, worden eenparig aangenomen door de 9 aanwezige leden.

Vertrouwen werd geschonken aan de rapporteurs voor het opstellen van het verslag.

De rapporteurs,

Bert ANCIAUX.
Philippe MAHOUX.

De voorzitter,

Karl VANLOUWE.

*
* *

**De door de commissie aangenomen tekst
is dezelfde als de tekst
van het wetsontwerp
(zie stuk Senaat, nr. 5-2754/1 — 2013/2014).**